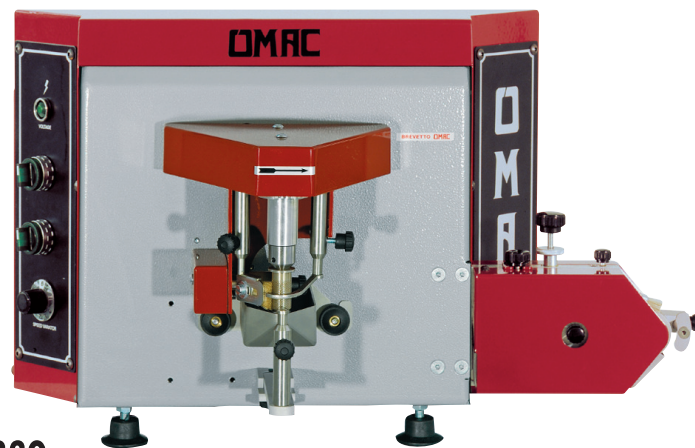


330 - 340 Tingibordi



330



340

OMAC[®]
for leathergoods

TINGIBORDI 330

Tingibordi composta da due macchine molto pratica con possibilità di lavorare simultaneamente su due fronti.

- 1 -Tingibordo **verticale** adatta per tutti i settori della pelletteria per colorare bordi di valigie, borse, etc... Ha la testa colorante con rullo zigrinato dritto di mm. 20 e, a richiesta, si può fornire anche con rulli sagomati.
- 2 -Tingibordo **orizzontale** per ogni tipo di coloritura necessaria nella fabbricazione di borse, valigie e portafogli in grado di eseguire anche decorazioni lungo i bordi.

EDGE-DYEING 330

Edge-dyeing machine with possibility to colour together on same machine all kind of leather products.

- 1 -Vertical edge-dyeing machine for all kinds of leather goods and footwear. It is possible to colour leather strips, suit-cases etc.
It has a single straight knurled roller; on request, it is possible to supply it with a shaped roller.
- 2 -Horizontal edge-dyeing machine for any kind of leather products.

MACHINE A TEINTER 330

Machine à teinter avec possibilité de travailler sur deux têtes.

- 1 -Machine à teinter verticale, indiquée pour la maroquinerie et chaussures.
Elle a la tête colorant avec roulement chagriné droit; sur demande, est possible la fournir avec roulement profilé.
- 2 -La machine à teindre horizontale afin d'effectuer toute sorte de coloration sur les valises, sacs, et portefeuilles.

PINTADORA 330

Es una pintadora de cantos compuesta por dos máquinas:

- 1- Pintadora vertical para pintar valijas, bolsos, carteras, ecc. con rodillo granulado recto de 20mm; a pedido se puede surtir con rodillos moldeados.
- 2- Pintadora horizontal para valijas, bolsos y billeteras; capaz también de hacer decoraciones a lo largo de los bordes.

TINGIBORDI 340

Tingicinture e tingibordi in unica struttura.

- 1 - Tingicinture **verticale**, automatica con regolazione elettronica che permette di tingere prima la punta e poi i due lati della cintura, velocizzando l'operazione per mezzo di una fotocellula.
- 2 - Tingibordo **orizzontale** per valigie, borse e portafogli, in grado di eseguire anche decorazioni ornamentali lungo i bordi.

EDGE-DYEING 340

Dyeing combined machine for all kinds of leather products, belt-dyeing and edge-dyeing together in one structure.

- 1 - Vertical automatic belts-dyeing with electronic regulator which permits to colour the tip of belt first then the two edges.
The speed is regulated by means of a photoelectric cell.
- 2 - Horizontale edge dyeing for any kind of leather products.

MACHINE A TEINTER 340

Machine a deux têtes colorant pour teindre les bords des ceintures et tout sorte de bordes de maroquinerie.

- 1 - Machine verticale automatique à teinter les ceintures dotée d'un régulateur électronique à l'aide d'une cellule photoélectrique, qui lui permet de teindre d'abord la pointe et puis les deux côtés de la bande.
- 2 - Machine à teindre horizontale afin d'effectuer tout sorte de coloration sur les valises, sacs et portefeuilles.

PINTADORA 340

Màquina pintadora de cantos y de cinturones en una única estructura:

- 1- Pintadora de tiras automática con regulaciòn electrònica que permite de pintar antes la punta y luego los costados del cinturòn por medio de una fotocèlula.
- 2- Pintadora horizontal para valijas, bolsos y billeteras capaz también de hacer decoraciones a lo largo de los bordes.

DATI TECNICI			
TECHNICAL DATA / DONNEES TECHNIQUES / DATOS TÉCNICOS:			
Testa / Head only / Tete / Cabeza			
		330	340
Larghezza / Width Largeur / Ancho	mm.	630	650
Profondità / Depth Profondeur / Profundidad	mm.	460	370
Altezza / Height Hauteur / Altura	mm.	350	430
Peso / Weight Poids net / Peso	Kg.	35	37



OMAC[®]
for leathergoods